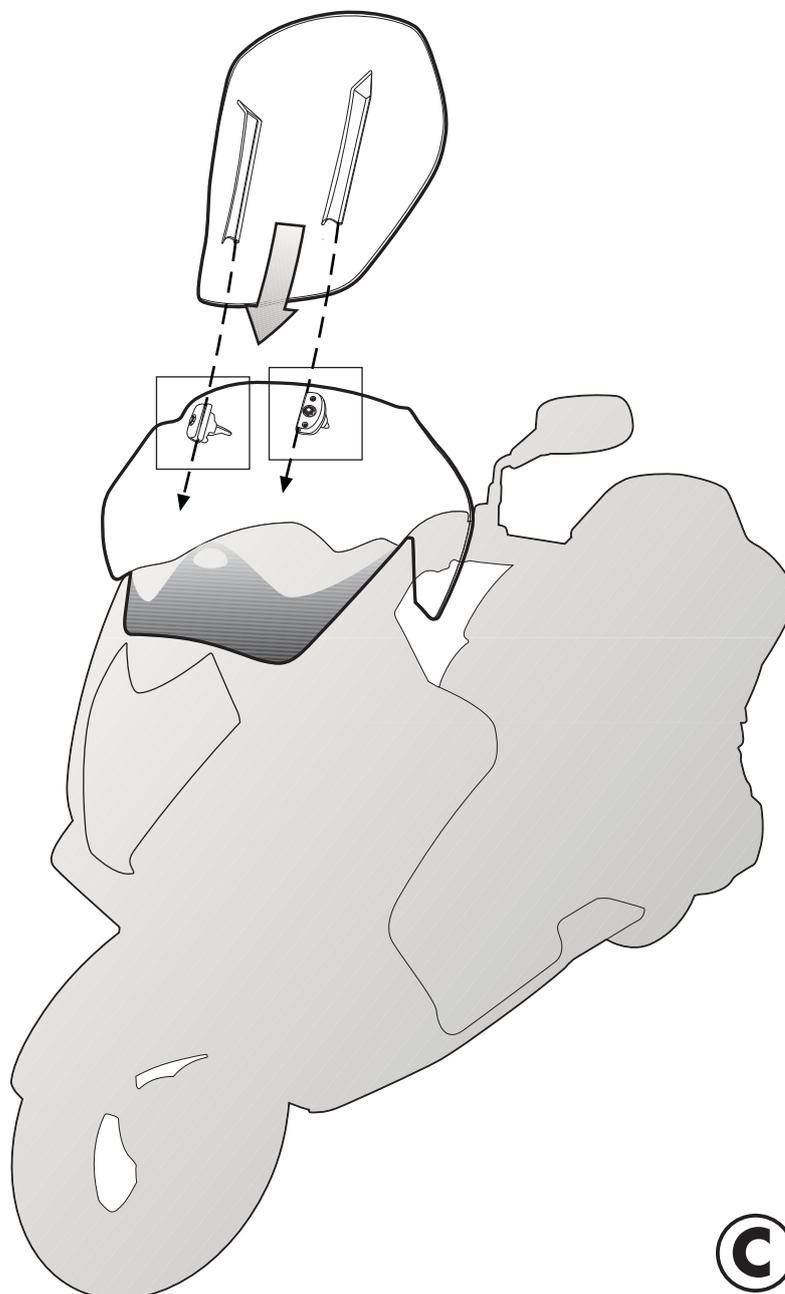


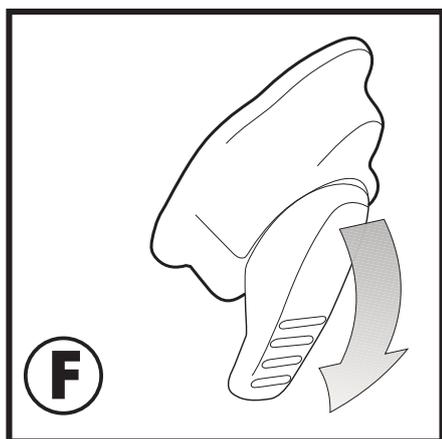
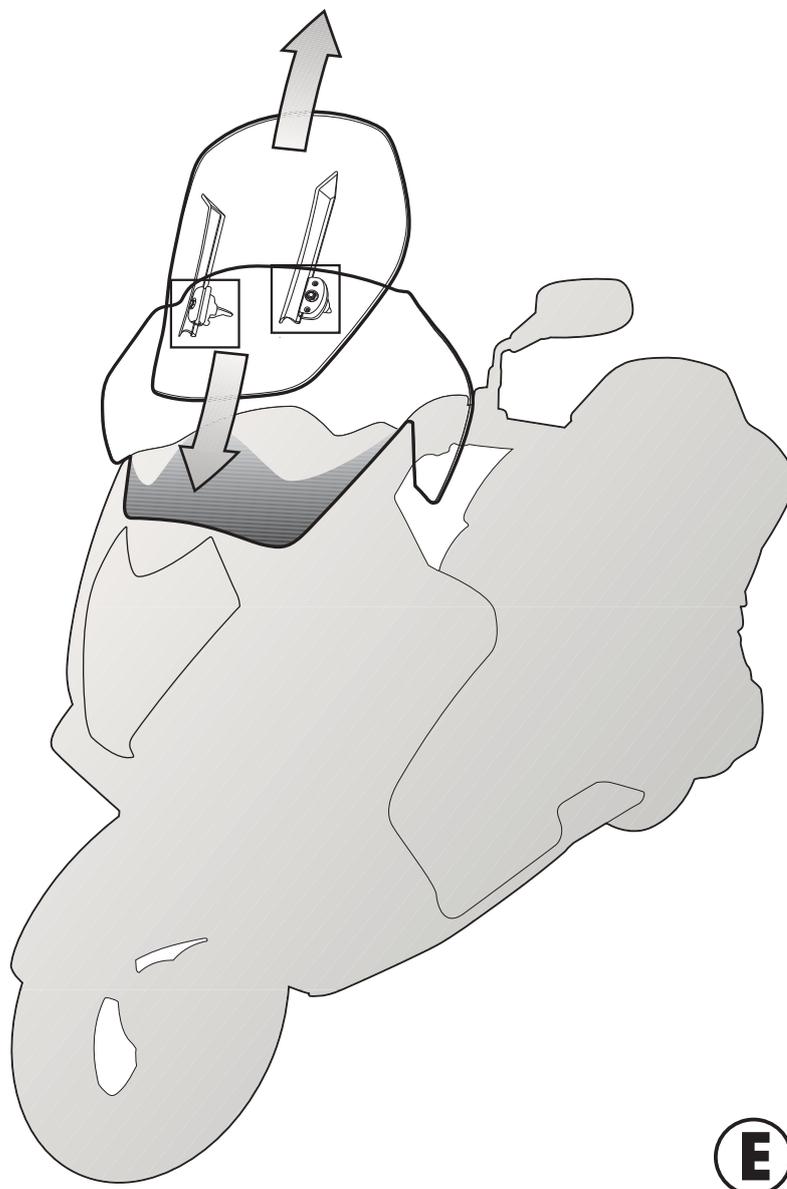
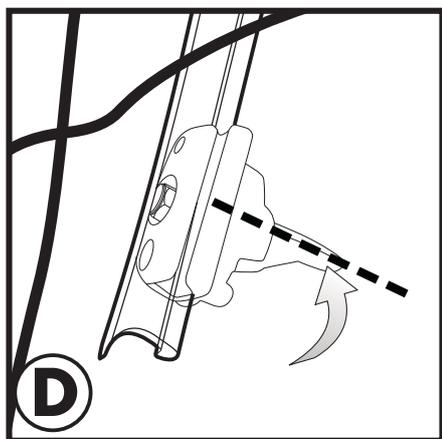
- I** Portare la leva di bloccaggio in posizione orizzontale come mostrato in Fig. A; Infilare lo schermo, utilizzando le apposite guide, come mostrato nelle Fig. B e C.
- GB** Move the locking lever into the horizontal position as shown in picture A. Slide the shield in the guides as shown in pictures B and C;
- F** Mettre le levier de blocage en position horizontale comme indiqué en Fig. A ; insérer le spoiler, en utilisant les guides appropriés, comme indiqué en Fig. B et C ;
- D** Stellen Sie die Befestigungshebel in die horizontale Position wie im Bild A gezeigt; stecken Sie die Scheibe bei der Montage in die dazu bestimmten Bahnen, wie in den Bildern B und C gezeigt;
- CZ** Dejte zamykací páčku do horizontální polohy (obrázek A). Posuňte plexisklo do drážek (obrázek B a C).



## Zakoupíte v

HZmoto  
Nové Domky 348  
588 21 Velký Beranov  
Česká Republika

Tel.: +420 567 218 600  
mail: [info@hzmoto.cz](mailto:info@hzmoto.cz)  
web: [www.hzmoto.cz](http://www.hzmoto.cz)



- I** Con la leva di bloccaggio in posizione orizzontale (Fig. D) regolare la posizione dello schermo; bloccare la leva (Fig. F) solo dopo aver scelto la giusta altezza dello schermo.
- GB** With the locking lever still in the horizontal position (picture D) adjust the position of the shield to suit your riding position. Lock the lever (picture F), repeat steps D through F to adjust again if necessary;
- F** Avec le levier de blocage en position horizontale (Fig. D) régler la position du spoiler ; bloquer le levier (Fig. F) seulement après avoir choisi la bonne hauteur du spoiler;
- D** Mit dem Blockierungshebel in der horizontalen Position (Bild D) regulieren Sie die Position der Scheibe; blockieren Sie die Hebel (Bild F) erst nachdem Sie die korrekte Höhe der Scheibe gewählt haben;
- CZ** Umístěte plexisklo do požadované polohy (obrázek D a E) a zajistěte páčku (obrázek F). Pokud chcete plexisklo posunout do jiné polohy, uvolněte páčku zpět do horizontální polohy (obrázek A).

